



ادھر پاکستان - بھٹو کا اعلان ہوا اور نئی حکومت
کو تیار کرنے کے سلسلے میں شروع ہو گئے جس میں
اچھے بھروسے والے تھے اور نئی حکومت
درجہ بدرجہ کی گئی اور اس کے ساتھ ساتھ
گائے ہیں

پاک برطانوی سازش

مکمل حفاظت کے ساتھ ڈائریکٹر لاج پہنچاؤں میں نے اتفاق کیا پنجاب
رسول یکہ ریٹس سے باہر آیا اور مال روڈ پر سبکدوش کے ریسٹورنٹ لگایا
میں جاکھلا۔ آٹس کریم کھا رہا تھا کہ میں متنازعہ ہوا زائے لگیں اور میرے ساتھ
آٹس کریم میں شریک ہو گئیں میں متنازعہ ہوا زائے میری پہلی
ملاقات دہلی میں ایک مہمان کے موقع پر ہوئی تھی۔ مسلم لیگ ایچیویشن
کے دنوں میں جلسوں اور جلسوں میں انہوں نے دن رات اٹھک کام
کیا۔ گزریاں ہوئیں اور مسلم لیگ کے کارکن پس دلیوار زنداں متعین ہوئے
سختیاں پھیلیں زنداں جیل میں مسرور اگر سنگھ جیل نے خواتین پر ظلم ڈھائے
تو میں متنازعہ اس تشدد کا سامنا ہی دیری سے کیا۔ متنازعہ زندگی نے
وفادار کی اور پاکستان بن جانے کے بعد وہ یورپ میں ہوائی جہاز کے
ایک حادثے میں جاں بحق ہو گئیں۔

سرکاری لٹاف میں نے ایک بڑے رسالے کے اندر رکھ دیا تھا اور
رسالے کو بڑی احتیاط سے سنبھالا تھا کہ نہ میں سلامت رہیں —
میں متنازعہ نظر اس پر پڑ گئی۔ پوچھا یہ کیا ہے میں نے قدرے تذبذب کے بعد
لٹاف دکھایا۔ لٹاف پر بات تھی ٹاپ سیکرٹ (TOP SECRET) لکھا
ہوا تھا اور بہت مندرجہ ذیل تھا:

سر جارج ایبل
پرائیویٹ سیکرٹری ہذا کیسی ٹی وی وائس رائے
ایڈیٹر گورنر جنرل آف انڈیا

۱۹۴۷ء کی پہلی ماہ میں میں بطور سب انسپکٹر پنجاب سی آئی ڈی لاہور
میں باواجہت سنگھ سی آئی ایس کے تحت تعینات تھا جو گورنر وڈت ہونوں
شیش محل روڈ میں رہا کرتے تھے اور ان کے خسر دلا پتھر سنگھ کی مشہور دکان
بادا گلاں کپڑی سی آئی ایس میں تھی۔ مسٹر SAVAGE ہمارے ایس پی تھے
اور مسٹر جینکین سی آئی جی۔

مجھے بخوبی یاد ہے کہ تین چار ماہ میں چوک تھی سے بند و مسلم
فسادات شروع ہوئے جو سارے پنجاب میں پھیلے ہی چلے گئے روز افزوں شدت
کے ساتھ جن کے ہولناک قصور سے آج بھی کچھ یاد کرتا ہے۔

بذریعہ تعصب اور فرقہ وارانہ شدت کا سب سے جال گھل پھوٹا
تھا کہ سرکاری ملازمین خال خال مشینیت کے سوا، سارے کے سارے
بالواسطہ یا بلاواسطہ قتل و غارت میں ملوث ہو گئے نظر و نسق معطل ہو گیا،
کریو بے اثر اور پولیس اور فوج کا گشت محض نمائشی یا مگر بڑا خسروں کے دھوکے
سے صاف ظاہر ہوتا تھا کہ وہ تباہی اور بربادی چاہتے ہیں۔ انہیں آگ اور خون
کا یہ خوفناک کھیل رکھنے سے کوئی سہی نہ تھی۔ انگریز حکام کے شب و روز
بدرستور اور دلچسپ سے عبادت تھے جینکین کو تو مسلمانوں سے خدوا واسطے کا
بیر تھا اور وہ پاکستان دشمنی میں اندھا ہوجھا تھا۔

۸ جولائی ۱۹۴۷ء کا ذکر ہے۔ دوپہر کے بعد سی آئی ڈی کے ڈپٹی
انسپکٹر جنرل مسٹر جینکین نے اپنے قلم سے لکھا ہوا سر منبر لٹاف میرے حوالے کیا
اور حکم دیا کہ آج شام بند رہیں گی لٹاف دہلی روانہ ہو جاؤں اور اس لٹاف کو

لغافے کی پشت پر چاروں کو نوں چار مہر کی گئی تیں ایک مہر وسط میں تھی جس پر آشوب دوسرے مہر اس وقت گر رہے تھے اس کے پیش نظر ہم دونوں نے محسوس کیا کہ یہاں ہم تقسیم لغافے غیر معمولی معلومات پر مشتمل ہوگا۔ دل میں کر بیدی بیدار ہوئی کہ دیکھیں تو کسی اس میں سے کیا ہ میری پستی جس پکار کدہ رہی تھی ضرور کوئی بہت اہم بات ہے۔ آخر میں نے غصہ مول کے لغافے میں بندھاپ بیٹھ کر معلوم کرنے کا فیصلہ کر لیا۔ ہم دونوں لاڈلے لگے اٹھے اور لاڈلے گارڈن کے قریب ایک محفوظ مقام پر بیٹھے جہاں دو اور نامور بہتوں سے شہرہ کرنے کے بعد میں نے بعد اقل بغافلہ لغافے کو کھانپتے ہاتھوں اور دھڑکنے والے ساتھ کھولا۔ اندر اسی طرح کا ایک اور سرگرم لغافہ تھا۔ لغافے پر ہاتھ لگتا ہوا پتہ حسب ذیل تھا:

مشرٹل

چیت آف برٹش سیکرٹ سروس۔ لندن
اس لغافے کی پشت پر بھی پانچ مہر لگی ہوئی تھیں میرے مضطرب تشریش اور تجسس میں اور اضافہ ہو گیا۔ آخر اسے بھی احتیاط سے کھولا۔ اندر سے متحہ اور لائق پر مشتمل ہاتھ سے لکھا ہوا طویل خط لکھا پڑھا تو کچھ کچھ چھوڑ کچھ اور فیصلہ ہوا کہ اس کی نقل فوراً قلم کار کو مہر پہنچانی جائے؛ چنانچہ کر بیدی موجود فوٹو گرافر بلڈرنگڈ (بالٹان) ہائی کورٹ) کو احاطہ میں لیا۔ فوٹو کھینچا۔ تیار ہوئی جسے برس متاڑنے کے بعد بڑی بھائی پہنچا دیں اور قلم کار کے حوالے کر آئیں۔ میں نے خط اندرونی لغافے میں ڈال کر بند کیا؛ ٹھیک ٹھاک مہر لگائیں جو ٹوٹے ڈپائی تھیں پھر لے کر لے لغافے میں بند کر کے اسی طرح مہر لگا دیں۔ لگے دن رات لگاڑی کے ذریعے دلی پہنچا اور لاڈلے لگایں لاچ میں سر جاری ڈیل کے دفتر میں کلفافہ نہیں نظر نہیں آئے جیاد میں پر لکے ہوئے ایک برقی لمپ کی روشنی میں صاحب ہمارے لغافے کو کھنکا پھرا کر مہر کا جائزہ لیا۔ پھر مجھے بیٹھے رہنے کا حکم لے کر خود دوسرے کمرے میں چلے گئے۔ اس وقت میرے قلب کی جو کیفیت اور ذہنی اضطراب کا جو عالم تھا، طویل مدت گزر جانے کے باوجود ابھی ناقابل بیان ہے۔ مجھے کمرے پر پٹھا نہ رہا گیا اور میں آنکھوں پر لپٹا گیا تیں نے اندرونی کھڑکی کے پلٹے ہوئے شیشی پر دوں میں سے دیکھا پاس دل کہ جس میں سر جاری ایل نے وہ لغافہ ایک دوسرے انگریز کے سامنے کھولا۔ ان صاحب ہمارے بھی اندرونی لغافہ اپنی میز پر رکھے ہوئے برقی لمپ کی روشنی میں جانچا پڑھا اور پھر ایک چری تیلی میں اسے دوسری ڈاک کے ساتھ ڈال دیا۔ اب

میرے اور سان کا جوئے اور میں ایک کر کڑی پر ابھیاد مٹا سنا بل کمرے میں داخل ہوئے اور کہا: "ڈیل انکپش آپ جاسکتے ہیں۔" میں نے خط کی رسید مانگی، تو کہا ہم بذریعہ وائرسس سٹریٹجیکس کو مطلع کر رہے ہیں میں بل گاڑی سے لاہور واپس آ گیا۔ وقت گزرا رہا اور پاکستان بن گیا۔
۴ ستمبر ۱۹۴۷ء صبح میں نے پاکستان ٹاکس پڑھا تو دوسری خط چھپا ہوا تھا۔ پلٹے دفتر پہنچا تو سب انصروں کے ہاتھ میں یہ اخبار تھا اور چکر پگھلیاں ہو رہی تھیں۔ فکرمیں لگتا تھا کہ جنت اوست میں دن بھر طرح طرح کے تبصرے سننا رہا۔

غالباً دوسرے یا تیسرے دن مشروہی، ٹی بیل سپرنٹنڈنٹ پولیس شملہ سے لاہور آگئے۔ قیام پاکستان سے پہلے وہ لاہور آئی ڈی ریکورڈی میں آئیں لی تھے۔ ان کی آمد پر لاہور سائیڈی کے اعلیٰ انصروں نے مہر مکن گوشش کی کہ اس راز پرستہ کے پشت از بام ہو جائے کا سراغ لگائیں، لیکن ناکام رہے اور بیلی صاحب چند روز بعد پیل مرام شملہ واپس مدھاکر مجھے لاہور آئی ڈی کے آفس سپرنٹنڈنٹ سے معلوم ہوا کہ ریونگ الاؤنس بلا کی جانچ کر ٹال بار بار کی گئی، لیکن میں نے لاہور سے دلی جانے اور واپس آنے کا کوئی فیصلہ نہیں بنایا تھا۔ پاکستان ٹاکس کے دفتر میں بھی خبر پھیل گئی اور سراغ لگنے کی کڑی ٹانگ دوڑی، لیکن بے سود۔

اگرچہ میری صحت و بوجہ پیری جواب دہ تھی ہے، لیکن ملاحظہ میں ایک کام کرتا ہے۔ مجھے بڑی یاد ہے کہ اس خط میں مہر لگانے کا کیا تھا۔ اور اس بارے میں خود مائدہ کردہ مندرجہ کی نازک گھڑیوں میں ہم چارٹر کرائے ٹم کے درمیان بڑے شد و مسرت بحث ہوتی رہی تھی کہ یہ احمہ اور نوں کن متبرین ہو سکتے ہیں؛ لیکن مجھے حیرت ہے کہ پاکستان ٹاکس میں شائع شدہ خط میں یہ جتنی حدت کیسے ہو گیا!

خط مندرجہ ذیل ہے:

میں کن خط

خفیہ اور ذاتی

پنجاب کلب لاہور

۸ جولائی ۱۹۴۷ء

میرے پیارے دل،

آپ کا خط پڑھا۔ ایف۔ ۲۵/۵/۵۱/۵۱ اوبی — مخزہ ۱۸ جون ۱۹۴۷ء وصول ہوا۔

پاکستان کے بارے میں سب کچھ پانچک ہے، تاہم درج حالات

دہے کا مسلم لیگ میں میرے کچھ دوست ہیں اور انہوں نے مجھ پر زور دیا ہے کہ میں یہاں سے دو جاؤں۔ حال ہی میں دلائی پرتقاویا نے دلائے اولے کا میں سربراہ بنایا گیا ہوں اور میں نے انتہائی سخت اقدامات کیے ہیں۔ ان پر ناراضی کا اظہار کیا اور محدث نے اس سلسلے میں اپنی حمایت سے ہاتھ اٹھا لیا ہے۔ ساتھ ہی دوسری کے بجائے دھمکیاں زیادہ نصیب ہو رہی ہیں۔ اس ساری صورت حال کے باوجود یہ جائزہ لیا جا رہا ہے کہ آیا مجھے پاکستان کی انٹیلی جنس کا ڈاکٹر بنایا جاسکتا ہے، اس کا مطلب یہ ہے کہ میں ایک لسٹ میں شامل نہیں، تاہم میری ذاتی اہلیت کا فیصلہ مستقل قریب میں ہو جائے گا۔

مختصر میرے خیال میں،

① رابطہ لائن پر کام کرنا بہتر ہے۔

② اس قسم کے خیال کو خوش آمدید کہنے کے مواقع بہت ہیں لیکن اسے

انتہائی شہم ہیں۔ پاکستان کی حتمی شکل کے بارے میں کوئی فیصلہ نہیں ہوا، اور یہ بھی علم نہیں اس میں حکومت کی ہیئت کیا ہوگی۔ یہ تو بدی امر ہے کہ سٹر جنٹ ایک امریکی حیثیت اختیار کر جائیں گے اور پوری قوت ایک منتخب لے کے ہاتھ میں مرکوز ہوگی۔ لیکن ان میں سے ہر ایک کا منصب کیا ہوگا۔ اس کا فیصلہ ابھی نہیں ہوا۔ حالات کے پیش نظر ایسا موزوں وقت نہیں آتا۔ جب اب انفرادی شاذی کی جاسکے یا ان سے روابط استوار کیے جاسکیں، کیونکہ کچھ پتہ نہیں کون لوگ سامنے آئے دلائے ہیں۔

میرے خیال میں رابطہ انٹرایٹ عمل کرنا درست ہے گا۔ میں یہ نہیں کہتا کہ یہ بہترین راستہ ہے، لیکن احمک کو ملے کہ دلی میں متعلقہ امر پر بحث کے دوران اسی اختتام کے بارے میں اتفاق رائے پایا گیا تھا۔ نتیجہ ہے احمک پاکستان میں پڑی ہیئت حال ہوگی، چنانچہ وہ گوشہ نقورات و نظریات سے پسپائی کو پسند کرے گا۔

میں نے ہر صحتی کشن مسلمانوں کو اور زیادہ نقصان پہنچائے، اگر ایسا ہوا، تو پھر بھی میرا خیال ہے مسلمان برطانوی سیکوریٹی کی مدد کو خوش آمدید کریں گے میرے خیال میں مناسب وقت آنے پر یہ شلہ آٹھانا اس کے بدلے کے طور پر یہ مشورہ دینا کہ یہ کام کرنا انجام دے چنداں مشکل نہیں۔ حالات کا جائزہ لینے کے لیے دو ایک ماہ انڈیا میں قیام کرنے کی طرف راضی ہوں اگر اس سے تیس ماہ پہنچنے کی توقع ہو، تو میں پھر مددگار ہوں گا۔ کیا تم مجھے مدد کر اس امر سے آگاہ کرو گے اور مجھ سے درمیان تیز رفتا مواصلاتی نظام قائم کر سکو گے؛ مجھے یقین ہے کہ لاہور میں ہائی گیشہ کا کوئی فائدہ ہو جودہ ہے کیا وہ ہمارے درمیان گٹل بھیجے گا ذریعہ بن سکتا ہے؟

میں نے فی الحال ہیئت کو اس معاملے سے آگاہ نہیں کیا کیونکہ میرا خیال ہے وہ مفید ثابت نہیں ہو سکتا۔ وہ یقیناً مسلمانوں کا پانی این جی ہے اور مجھے ڈر ہے کہ وہ جس کام پر بھی مامور ہو، مسلمان اسے شک و شبہ کی نظر سے دیکھیں گے۔ کسی آئندہ مرحلے پر میں گورنر کو تمام کوائف سے مطلع کروں گا اور وہ بھی تماری منظوری سے!

میں پاکستان میں دلچسپی لیتا ہوں۔ میرا خیال ہے تیس یا دو ہوا کا جب تم لاہور میں تھے، تو میں نے بعض امکانات پر تمہارے ساتھ گفتگو کی، میرے وہ تمام نظریات دو مین مرتبے کے ساتھ ہوا ہو گئے ہیں، تاہم میرا اب بھی یہ خیال ہے کچھ اور نہیں، تو دنیا کا یہ حصہ دلچسپی کا مرکز ہونے لگا۔ اگر مجھے کہا گیا، تو میں ضرور مریوں گا اور میں شش کی مدد کروں گا۔ ساتھ ہی موجودہ حالات کے پیش نظر اگر مجھے پاکستان میں خوش آمدید نہیں کہا جاتا، تو یہاں قیام حاصل

حیدرآباد دکن کی آخری ہجکیوں کے عینی شاہد

مشتاق احمد خان

کے عہد ساز آپ بیعتے

کاروان حیات

رواں دواں زندگی اور تلخ دشیریں بادوں کا زور
مترکہ ہے۔

مصنعت کا قلم کسی طنز و مزاح کی دادوں میں گھس جی
گنا ظن آتا ہے اور کسی معاشرے کی ایسی گناہی تصویر پیش کرنا
ہے کہ لگا میں شرم سے جھک جاتا ہوں۔

آپ بیعتوں کے سرانے میں نارود نیاب اضافہ
قیمت: اعلیٰ ایڈیشن: ۲۴ روپے
عام ایڈیشن: ۲۰ روپے
مکتبہ کا پتہ

مکتبہ اردو ڈائجسٹ سین آباد لاہور

عملی جامہ پہنانے کا وقت ابھی آیا نہیں۔

③ مجھے یہ سندا اٹھانا چاہیے یا اسے اٹھانے کے طریقے سمجھانے چاہئیں۔

④ اس مقصد کے لیے میں دو ایک ماہ اندیا میں مقرر کیا ہوں۔

⑤ میں کسی بھی پیش کش پر غور کرنے کو تیار ہوں لیکن اگر پاکستان کو میری ضرورت نہیں، تو پھر مجھے اس پر غور کرنے سے کوئی مقصد حاصل نہ ہوگا۔

⑥ مواصلات کے تیز رفتار نظام کا قیام وقت کی اہم ترین ضرورت ہے۔

یہاں کا موسم انتہائی ناخوشگوار ہے اور گرمی بے پناہ — کل زیادہ

سے زیادہ درجہ حرارت ۱۱۵ درجہ درجہ ۹۹ درجہ تھا۔ اس طرح کے روز خیر

کا کم کرنے کی حالت بیان کرنے سے نہیں تو قاصر ہوں۔ خدا اس ن دلمان

قائم کرنے کے لیے بھی بہت تنگ دود کرنا پڑے گی۔

مجھے خوشی ہے کہ مارٹن اور رے بھرتی کام سرانجام دے رہے ہیں

نیوز بہت پہلے میسر آتا تھا اور مجھے اعتماد ہے کہ آپ کے لیے بھی خوش

نائب ہوگا۔

اگر ممکن ہو، تو اپنے جواب کا گنگل مجھے بھیج دیں۔ اس سے وقت بچے گا

اور اب تو زیادہ وقت رہا بھی نہیں۔

آپ کا مخلص

ڈبلیو۔ این۔ جی۔ جیکسن

میں نے تمہارا خط تلف کر دیا تھا اور اس خط کی نقل بھی اپنے پاس نہیں رکھی۔

اس خط پر اپنی دونوں پاکستان ٹائمز نے اپنے ادارے میں لکھا

یہ دستاویز بڑے اہم افکاشات کی حامل ہے اور اس سے کئی نیا نک سوال

اُبھرتے ہیں مثلاً مریٹھن نے رابطے کی جس تجویز کا ذکر کیا ہے اس کا مقصد

کیا ہے؟ موزوں آدمیوں سے کیا مراد ہے؟ یہ موزوں آدمی کون تھے؟ کون ہیں؟ یہ احمد صاحب کون ہیں جنہیں پاکستان میں اہمیت حاصل ہوگی؟ وہ مریٹھن اور لندن میں اس کے مترادف بالاسے کیا معاملات کرتا ہے؟ وہ اس نے رابطے کے لیے کون سے فرائض انجام دیے تھے اور کس کے مفاد کی خاطر؟ مریٹھن کو کیسے پہچانا جاسکتا ہے اور کون کون سے فرائض کی تکمیل میں ملنا ان کو نقصان پہنچانے کا باعث ہوگا؟ کیا ہم یہ فرض کر لیں جیسا کہ ہم نے اس فیصلے سے پہلے پیش گوئی کی تھی کہ اس کا معاملہ کی اچھائی سے کوئی تعلق نہیں پہلے سے سوچ سمجھ کر ایسا کیا گیا اور اسے جان بوجھ کر تیز رفتاری اور غیر جمہوری بنایا گیا۔ صرف ایک غیر منصفانہ فیصلہ ہی تجارت اور پاکستان کے درمیان زیادہ سے زیادہ دشمنی کی نشاۃ ثانیہ دے سکتا تھا اور مسلمانوں کو انصاف اس لیے حاصل نہ ہو سکا کیونکہ وہ ایک مکہ در تری ترقی تھے پھر مریٹھن اس پیش کش کے عوض کیا خدمات انجام دے گا جو وہ بڑی ہمت دہری سے طلب کر رہا ہے۔ اور کون سے مسلم لیگ اس کیڑے اور شیطان عصمت کو دے گا کہ ہم نام شخص کو پاکستان میں اہم عہدے پر فائز کرنے کے ذمہ دار تھے؟ اس کا کہنا ہے کہ وہ کچھ عرصہ یہاں قیام کرے گا اور اپنے اہل و عیال کے درمیان تیز رفتار ذریعہ مواصلات قائم کرے گا یہ پوچھنے کی ضرورت ہی نہیں کہ وہ اس سے کیا نائدہ اٹھائے گا۔ ہم پہلے کہہ چکے ہیں کہ ہمیں مریٹھن کی اس شہیدہ گری کی تفصیلات کا علم نہیں لیکن اس دستاویز کی ایک تصویر یہ کی جاسکتی ہے کہ وہ اور اس کے معاونین انگریزوں کے زیر سایہ پاکستان میں جاسوسی کا جال بچھا کر ہماری حکومت کی بکرا کرنا چاہتے ہیں۔

3-STARs



تواضع

پہلی جنگ عظیم کے زمانے میں ایک انگریز فوجی نوٹسٹیکل پرسنالکٹ سے وزیر آباد جا رہا تھا۔ اتفاق سے کہم آباد کی سڑک پر ایک کھٹا راستہ نکلا کہ وہاں کھدوں سمٹا گئے۔ ایک طرف نوٹسٹیکل دوسری طرف سوار جا رہا کچھ چوٹیں آئیں، اٹھا اور لنگڑا ہوا گاڑوں کے کنارے چلا گیا۔ مولانا کے ذکر کھڑے تھے۔ انہیں لانا شروع کیا "نہروا کہہ رہے؟"

نوٹسٹیکل گئے۔ مولانا کی اور ملل کا کرتہ پہنے کھیتوں میں پھر رہے تھے۔ گورے کو اس حالت میں دیکھا، دوڑ کر آئے۔ اس نے کچھ جانے بیز "یو ڈیم نہروا کہہ رہا تھا۔ کہہ کر مخاطب کیا مولانا خاموش ہو گئے۔ اس نے ایک اور گاڑی لڑھکا دی۔ اب مولانا وقفہ آگیا۔ پہلے توڑ تانے کے پیچھے رسید کیا پھر نوٹسٹیکل سے کہا اس کی جوتوں سے مٹت کر دو چودھری غلام حیدر خاں کا بیان ہے کہ جوتوں کی چھ ضروریں ہیں اس کے مزاج سیدھے ہو گئے۔ فوراً معذرت کرنے لگا، او، ویل، ٹھیک تم بہت اچھا"

اس قلب ماہیت پر مولانا اسے اپنے کان کے برابر سے می لے گئے۔ چائے تیار کروائی، انڈے منگوائے، بکٹ پیش کیے اور اپنی گاڑی میں گھوڑا جتوا کر اسے وزیر آباد تک پہنچا دیا۔

(ظفر علی خاں از شورش کا شیری)